



Mitarbeiter

Konstruktion für die technische Dokumentation (m/w/d)

In Voll- oder Teilzeit

Aufgabengebiet:

- Erstellung produktbegleitender Dokumentationen, einschließlich Betriebs- und Wartungsanleitungen
- Unterstützung bei der technischen Dokumentation im Rahmen von Projekten
- Anfertigung kundenspezifischer Unterlagen sowie deren fristgerechte Einreichung
- Koordination und Organisation von Übersetzungen technischer Dokumente
- Ausarbeitung von Herstellererklärungen und Konformitätsbescheinigungen gemäß geltenden Normen
- Allgemeine Pflege und Verwaltung der betrieblichen Dokumentationsunterlagen

Anforderungsprofil:

- Abgeschlossene Ausbildung, Techniker oder Studium (z. B. Maschinenbau, Konstruktionstechnik, Technischer Redakteur, Mechatronik)
- Kenntnisse und ausgeprägtes Interesse in der Erstellung technischer Dokumentationen gemäß einschlägigen Normen
- Sicherer Umgang mit den MS-Office-Anwendungen, insbesondere Word und Excel
- **Wünschenswert** sind darüber hinaus:
 - Kenntnisse in einem Redaktionssystem, idealerweise Schema ST4
 - Praxiserfahrung im Umgang mit Adobe Illustrator, InDesign, Acrobat Pro 2020
 - Kenntnisse in den Softwarebereichen SAP, CAD und ERP-Systemen
- Sehr gute Deutsch- und Englischkenntnisse in Wort und Schrift
- Eine gültige Arbeits- und Aufenthaltserlaubnis für die EU ist erforderlich
- Ein hohes Maß an Eigeninitiative, Qualitätsbewusstsein und Detailgenauigkeit
- Eine strukturierte und lösungsorientierte Arbeitsweise, Teamfähigkeit und interkulturelle Kompetenz runden Ihr Profil ab
- Diese Position eignet sich sowohl für Berufseinsteiger als auch für erfahrene Dokumentationsspezialisten

 bewerbung.sisto@ksb.com

 SISTO Armaturen S.A.
Personalabteilung
18, rue Martin Maas
L-6468 Echternach



Wir bieten Ihnen:

- **Innovatives Arbeitsumfeld:** Sie arbeiten in einem technologisch führenden Unternehmen mit eigener Forschung und Entwicklung (TechCenter) – unter anderem mit modernster Simulation, Laboren und Testfeldern
- **Sichere Perspektive & internationale Zugehörigkeit:** Als Teil der weltweit agierenden KSB-Gruppe und mit rund 200 Mitarbeitenden bieten wir Stabilität, internationale Vernetzung und langfristige Entwicklungschancen
- **Hohe Fertigungstiefe & Eigenverantwortung:** Durch unsere vertikale Integration, inklusive eigener Entwicklung von Membranen und Fertigung aller Kernprozesse am Standort Echternach, haben wir am Standort eine sehr hohe Fertigungstiefe
- **Professionelle Einarbeitung & Weiterentwicklung:** Wir legen großen Wert auf Weiterbildung und persönliches Wachstum – durch regelmäßige Schulungen, technische Projekte und interdisziplinäre Zusammenarbeit
- **Teamgeist & Wertschätzung:** In unserem multikulturellen Unternehmen erwartet Sie eine offene, wertschätzende Unternehmenskultur, die von Vertrauen, Verantwortung und Professionalität geprägt ist

Wichtiger Hinweis:

Bitte beachten Sie, dass eine gültige Arbeits- und Aufenthaltserlaubnis für den EU-Raum vorausgesetzt wird. Eine Unterstützung bei Visa- oder Aufenthaltstitelverfahren ist leider nicht möglich.

 bewerbung.sisto@ksb.com

 SISTO Armaturen S.A.
Personalabteilung
18, rue Martin Maas
L-6468 Echternach